

— Κύριε, ἔξηκολούθησε προσκολλωμένη εἰς τὸν βραχίονά μου καὶ πηδῶσα παρ' ἐμοί, κύριε, εἰσθε εὐγενής, φάνεσθε ὅτι εἰσθε εὐγενής... λαμβάνετε ύπό τὴν προστασίαν σας τὸ ὑποκείμενόν μου καὶ τὴν τοαλέτταν μου; ... τὴν ἐφόρεσα σήμερον διὰ πρώτην φοράν... Ἀλλά, τέλος, ἀδιαφορῶ διὰ τὴν τοαλέτταν μου, θὰ ἔχω ὅμις τὴν εὐχαρίστησιν νὰ περιπατήσω ὅλιγον μαζῆσας.

Δὲν ἔδυνάμην ν' ἀπωθήσω αὐτὴν τὴν γυναικαν καὶ νὰ τὴν ἀφήσω ἐκτεθειμένην εἰς τὴν βροχὴν καὶ τὸν ἄνεμον. Ἐξηκολούθησε πυρετός· ἔκεινη ἐκελάθει, ἐμυκτήριζε τὰ πάντα, ἐγὼ δὲ δὲν ἔδυνάμην νὰ μὴ μειδιάσω ἀκούων τὰς εὐφυολογίας της... Πλήγη, φεῦ! ἐνῷ ἐκάμπτομεν μίαν ὁδόν, παρατηρῶ εἰς ἀπόστασιν δέκα βημάτων ἀπ' ἐμοῦ ποιὸν; ... μάντευτε...

— Τὸν μέλλοντα πενθερόν σου;

— "Οχι μόνον αὐτὸν, ἀλλὰ καὶ τοὺς τρεῖς, τὸν συνταγματάρχην, τὴν σύζυγόν του καὶ τὴν Εὐγενίαν ἔρχομένους πρὸς τὸ μέρος μου ὡς νὰ ἔξεφύτρωσαν ἀπὸ τὴν γῆν. Ἐτίναξα τὸν βραχίονά μου ὅπως ἀπαλλαγῶ τῆς συντρόφου μου, ἀλλ' ἔκεινη ὅχι τόσον ἐκ τοῦ φόβου τῆς βροχῆς ὃσον ἐκ διαβολικῆς κακεντρεχείας ἐκρεμάσθη καὶ περιεπλέγθη τοσοῦτον ἴσχυρῶς περὶ τὸν βραχίονά μου, ὥστε ἡναγκάσθην νὰ σταματήσω ἀμηχανῶν. Ἐν τούτῳ τῷ μεταξύ ἡ οἰκογένεια ἐπλησίαζε, μὲ ἀνεγνώρισεν, ἐποίησεν ἐν κίνημα, ἐστη πρὸς στιγμήν, καὶ ἔξηκολούθησε βρεθῆσον πρὸς συνάντησίν μου. Τότε ἐνῷ διέβαινον πλησίον μου ὁ συνταγματάρχης ἀναστείλας τοὺς ὄμοιους μὲ παρετήρησεν ἀπὸ κεφαλῆς μέχρι ποδῶν, ἡ σύζυγός του κοὶ ἀπηνύθυνε περιφρονητικώτατον μορφασμόν, ἡ δὲ Εὐγενία ἡρυθρίκεσε καὶ ἔκυψε πρὸς τὴν μητέρα της. Είτα ἀπεμακρύνθησαν καὶ οἱ τρεῖς, χωρὶς νὰ στραφῶσιν. Ἔστην ὥστε ἀπολιθωθείς.

— Εἰζεύρεις τί μοῦ ἔκαμες; εἶπον πρὸς τὴν γένου.

— Σοῦ ἔκαμα λοιπὸν τίποτε;

— Κατέστρεψες τὸν γάμον μου.

— Καὶ παραπονεῖσαι δι' αὐτό, ἀχάριστε!....

Προσεπάθησα καὶ πάλιν νὰ ἀπαλλαγῶ.

— "Οσον δι' αὐτό, ὅχι! εἶπεν ἡ σύντροφός μου κρατοῦσα με σφριγκτά· εἰσαι ἀλεξίβροχόν μου καὶ εἰς τὴν ζωὴν καὶ εἰς τὸν θάνατον.

"Εκλεισα δρμητικῶς τὸ κατηραμένον ἔργαλεῖον, τὸ συνέτριψα ἐπὶ τῶν γονάτων μου καὶ τὸ ἔξεσφενδάνησα εἰς τὸ μέσον τῆς ὁδοῦ· ἡ βροχὴ ἔπιπτε ῥαγδαία.

— Ἐγὼ σὲ σώζω καὶ σὺ μὲ πνίγεις! ἀνέκραξεν διδαίμων μου καταλείπων με καὶ καγχάζων. Καὶ ἀπεμακρύνθη ταχέως.

— Ετρεξα παρὰ τῷ συνταγματάρχῃ, ἀλλ' ἡ θύρα τῆς οἰκίας του ἦτο κλειστή. Ἐμεινα εἰς τὸν

οἰκόν μου ἐλπίζων ὅτι θὰ ἤρχετο νὰ μοῦ ζητήσῃ ἔξηγήσεις. Ἐπὶ τῇ ἐλπίδι ταύτη ἤρχισα νὰ μεγεθύνω ἔτι μᾶλλον τὸ στόμα καὶ τὴν μύτην τῶν κοζάκων μου, ἀλλ' οὐδεὶς ἥλθε. Δὲν εἶδον πλέον ψυχὴν ζῶσαν οὔτε ἔχω οὔτε εἰς τὰ παράθυρα. Μετωκησαν ἐνάγνοιά μου χωρὶς ν' ἀφήσουν τὴν διεύθυνσίν των. Ἡ Εὐγενία, ὁ πατέρης της, ἡ μήτηρ της, ἦσαν πεπεισμένοι ὅτι ἡ γυνὴ ἔκεινη ἦτο ἐρωμένη μου, καὶ ὅτι μὲ κατέλαθον ἐξ ἀπροόπτου... Καὶ πῶς ν' ἀποδείξω πρὸς αὐτοὺς τὸ ἐναντίον; ...

Ἐννοεῖς, τώρα; εἰπεν ὁ ζωγράφος, ἀπομακρύνομενος ἀπὸ τὸ ἀλεξίβροχόν μου καὶ ἐκτιθέμενος μετὰ πικρᾶς χαρᾶς εἰς τὴν βροχήν.

(*\*Ex τοῦ γαλλικοῦ.\**)

## Η ΥΓΙΕΙΝΗ ΤΗΣ ΚΑΛΛΟΝΗΣ

### ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ ΠΡΩΤΟΝ

· Ο ύγιεινής εἶνε σχεδὸν ὡρᾶς. · Ή καλλονή εἶνε μέγια καὶ ὡραῖον πρᾶγμα. — Όλιγα περὶ τῆς μεταφυσικῆς τῆς αἰσθητικῆς. — Κάθοδος εἰς ταπεινότερον ἔδραφος. — Πᾶσα ἡλικία ἔχει τὴν ιδίαν αὐτῆς καλλονήν. — Οι κλάδοι τοῦ φοίνικος καὶ αἱ πεύκαι. — Εκαστος ἡς μένη εἰς ἦν ἐτάχθη θέσιν.

E pure la civiltà richiede che il bello si congiunga col vero.

Kai ὅμις ὁ πολιτισμὸς ἀπαιτεῖ, ὅπως τὸ ὡραῖον συνδυάζεται μετὰ τοῦ ἀληθοῦς.

(*Gioberti.*)

La beauté me fait du bien en étant belle.

· Η καλλονή μὲ εὐεργετεῖ περικαλλῆς οὖσα.

(*Victor Hugo.*)

"Οστις εἶνε ύγιεινή, οὗτος διέτρεξεν ἥδη περισσότερον τοῦ ἡμίσεος τοῦ δρόμου, τοῦ φέροντος πρὸς τὴν καλλονήν. Πᾶσαι δὲ αἱ ύγιειναὶ συμβουλαὶ, αἱ διδάσκουσαι τὸ ύγιεινῶς τρώγειν, τὸ ύγιεινῶς οἰκεῖν καὶ τὸ ύγιεινῶς ἐνδύεσθαι συντελοῦσι καὶ πρὸς τὴν ἀπόκτησιν τῆς καλλονῆς.

Πᾶν πλάσμα ἔξελθον ύγιεινά ἀπὸ τῶν χειρῶν τῆς φύσεως εἶνε ώραιον, καὶ ἐντὸς αὐτοῦ μειδιάζει τὴν ζωήν. Πᾶσα δ' ἀντίθεσις, πᾶσα βλάβη, πᾶν κακὸν τὸ ὄποιον ἐπιβάλλει τὸν πόνον ἡ προσβάλλει τὸ πλάσμα τοῦτο, καθιστά αὐτὸν ἀσχημον. Διὸ ἡ ἀσχημιαὶ εἶνε πάντοτε ἀρρωστία ἡ τερατωδία, εἶνε πάντοτε ἀποπλάνησις πράγματος ἔξερχομένου τοῦ ἴδιου αὐτοῦ κύκλου, ἡτοι τοῦ φυσικοῦ αὐτοῦ τύπου. Πᾶν πλάσμα δὲ αἰσθάνεται τὴν ἀκοσμίαν τῆς ἀσχημιάς, καὶ δι' ὅλων τῶν προσπαθειῶν, ἐναγωνίως, ἀκατασχέτως τείνει εἰς τὸ νὰ ἐπανέλθῃ εἰς τὸν κύκλον τῆς ιδίας ἑαυτοῦ καλλονῆς.

Πᾶν τὸ μετέχον ζωῆς ἐπιζητεῖ τὸ ώραιον, δὲ ἔνθρωπος καὶ ἐπιζητεῖ καὶ δημιουργεῖ αὐτό. Εἰς τὴν μυστηριώδη ἔκεινην κίνησιν τὴν ἀνυψούσαν πρὸς τὸ βέλτιον ὅλα τὰ δημιουργήματα τὸ ἀσχημον ἐπιζητεῖ τὸ ώραιον καὶ γίνεται ὀλιγώτε-

ρον ἀσχημον, τὸ δὲ ὡραῖον ἐπιζητεῖ πάλιν τὸ ὥραῖον καὶ πολλαπλασιάζει αὐτό, ἐνῷ τὸ καθ' ἔαυτὸ τερατώδες ἀποθήκηνει, διότι εἶναι καταδε- δικησμένον τάχιον η̄ βράδιον εἰς τὴν στείρωσιν. Εἰς τὸν γιγάντειον δρίζοντα τοῦ σύμπαντος οἱ παραβλώπεις, οἱ ἀνάπτηροι, οἱ δύσμορφοι ἀποτε- λοῦσιν ὧσει μικρὸν κηλίδα ἐπὶ τοῦ προσώπου ὥραίας γυναικός, ὧσει στήγματα ἐπὶ τοῦ δίσκου τοῦ ἡλίου. Ἀλλ' ὅπως οἱ πλανῆται καὶ οἱ ἡλιοί τοῦ ἡμετέρου οὐρανοῦ τείνουσι πρὸς ἓνα ἡλιον μεγαλήτερον, τὸν ὅποιον οὐδείς ποτε εἴδε, τοιου- τοτρόπως οἱ χόρτοι καὶ τὰ δένδρα, τὰ ἔντομα καὶ οἱ ἄνθρωποι, δόλοκληρος ὁ δύμιλος τῆς ζωστῆς φύσεως, τείνουσι διὰ μέσου τῆς ἀλύσεως μυριά- δων γενεῶν νὰ μεταδώσωσιν δόμου μετὰ τοῦ ἔρωτος καὶ τὴν λατρείαν τοῦ ὡραίου. Καὶ τὸ ὡραῖον εἶναι ὁ ἄγνωστος Θεός, πρὸς τὸν ὅποιον διευθύνονται αἱ διάνοιαι καὶ αἱ καρδίαι, η̄ δύ- ναμις καὶ η̄ σκέψις ὅλων τῶν ἀνθρώπων, ὃσοι γεννῶνται ἐπὶ τοῦ ἡμετέρου πλανήτου.

Ἡ φύσις ἐποίησε τὸν ἄνθρωπον ἀκατέργαστον καὶ βρωμερόν. Οἱ πολιτισμός, ὅστις εἶναι ἡ τέχνη τοῦ ὡραίου, παρήγαγε τὴν Ἀφροδίτην τῆς Μή- λου καὶ τὸν Ἀπόλλωνα τοῦ Belvedere<sup>1</sup>.

Αἱ ἀνάγκαι τοῦ τρώγειν, τοῦ πίνειν, τοῦ κοι- μᾶσθαι, ταχέως ἵκανοποιοῦνται, οὔτε πρὸς πλή- ρωσιν αὐτῶν ἥθελεν εἶναι ἀπολύτως χρήσιμος ἡ ἀτμάμαξα καὶ ὁ τηλέγραφος. Ἀλλὰ πρὸς κατά- κτησιν τοῦ ὡραίου, τοῦ ὅποιον ποθοῦμεν, δὲν ἔξαρ- κούσιν ὅλαι μας αἱ ἐπιστῆμαι καὶ ὅλαι μας αἱ τέχναι. Διότι ὑπεράνω τοῦ θόλου τοῦ Ἅγιου Πέ- τρου καὶ ὑπεράνω τῆς εἰκόνος τῆς Μεταμορφώ- σεως τοῦ Ῥαφαήλου, ὑπεράνω τοῦ Παραδείσου τοῦ Δάντου καὶ τῆς Πέμπτης Ματοῦ τοῦ Μαγ- τζόνη, ὑπεράνω ὅλων τῶν καλλονῶν τούτων, διορῶμεν, ῥεμβάζομεν καὶ ποθοῦμεν καλλονάς τελειοτέρας.

Ἡ δίψα τοῦ ὡραίου οὐδέποτε παρηγορεῖται. Τὸ ὡραῖον εἶναι ὁ ἄγνωστος ἡλιος πρὸς τὸν ὅποιον βαδίζεις δόλοκληρος ἡ ἀναρίθμητος πληθὺς τῶν δημιουργημάτων. Καὶ αὐταὶ αἱ κατακτήσεις τοῦ ἀληθοῦς καὶ τοῦ ἀγαθοῦ δὲν γίνονται προσφιλεῖς, εἰ μὴ μόνον ὅταν ἔλαθον τὸ βάπτισμα τοῦ ὡραίου. Καὶ αὐταὶ αἱ μέγισται τῶν αἰσθήσεων ἡδοναὶ δὲν ποιοῦσται τὸν ἄνθρωπον εὐτυχῆ, εἰ μὴ μόνον ὅταν συνδυάζωνται μετὰ τοῦ παράγοντος καὶ δημιουργοῦντος ὡραίου, τοῦ μεταμορφοῦντος τὸ δίποιν ζῷον εἰς ἄνθρωπον σκεπτόμενον καὶ ἐλπίζοντα.

Ἐκαστον ὅν, ἐν ἀγνοίᾳ του, τείνει πρὸς τὸ ὡραῖον. Καὶ πᾶν ὡραῖον ἀντικείμενον εἶναι ὁ Βενιαμίν τῆς φύσεως, ἡτις προστατεύει αὐτό, ὑπερχρηστίζεται αὐτό, καὶ εἰς τοὺς ἀγῶνας τῆς

<sup>1</sup> Ἀριστοτέχνημα τῆς ἐλληνικῆς γλυπτικῆς ἐν τῷ μου- σεῷ τοῦ Βατικανοῦ ἐν Ῥώμῃ.

ζωῆς κατορθοῖ ὅπως τοῦτο ἐπιζῇ τῶν ἀδυνάτων καὶ δύσμορφων δημιουργημάτων. Καὶ εἰς αὐτὸν τὸν κόσμον τῶν βοτάνων καὶ τῶν ζῴων ὁ Πά- ρος προσφέρει πάντοτε τὸ μῆλον εἰς τὸ ὡραίοτα- τον πλάσμα. Ταῦτα πάντα ἀποτελοῦσιν ἀσυνεί- δητον οὕτως εἰπεῖν λατρείαν, τὴν ὅποιαν τὰ ὄντα προσφέρουσιν εἰς τὸν ἄγνωστον Θεόν.

'Αλλ' ὁ ἄνθρωπος εἶναι ὅχι μόνον ὁ υἱὸς τῆς φύσεως, ἀλλὰ καὶ ὁ ἐν ἐπιγνώσει διερυητανές αὐτῆς. Πρωτεύων μεταξὺ τῶν ιερέων τοῦ ὡραίου, ὁ ἄνθρωπος ἐπιζητῇ αὐτὸν ἀπαντάχου, εἰς τὰ ἔγ- κατα τῆς γῆς καὶ εἰς τοὺς οὐρανούς, εἰς τὸν κό- σμον τῆς ἐπιστήμης καὶ τῆς τέχνης, εἰς τὸν κό- σμον τῶν αἰσθημάτων καὶ τῶν σκέψεων, εἰς τὸν κόσμον τῶν χρωμάτων καὶ τῆς ἀρμονίας, παντοῦ ὅπου ἂν ἔνεγειρηται βωμὸς εἰς τὴν λατρείαν τοῦ ὡραίου. Φθάνει δὲ ὁ ἄνθρωπος μέχρι τοῦ σημείου νὰ εύρισκῃ τοὺς κανόνας τοῦ ὡραίου ἔξομοιούμε- νος πρὸς τὸν δημιουργόν.

Καὶ καθῆκον εἶναι παντὸς ἀνθρώπου ὅχι μόνον νὰ ἐπιζητῇ τὸ ὡραῖον ἔκτὸς ἔχυτοῦ, ἀλλὰ καὶ τὸ ποιεῖν ἔαυτὸν ὅσον ἔνεστιν ὡραῖον. Εἰς τὴν ἀκατά- σχετον ἀνάγκην τῆς φύσεως τεινούσης πρὸς τὸ βέλτιον, ὁ ἄνθρωπος πρέπει νὰ προσθέτῃ καὶ τὴν ισχυροτάτην βοήθειαν τῆς διανοίας του καὶ τῆς πείρας του. Οὗτος πρέπει νὰ γνωρίζῃ τὸν ἴδιον ἔαυτον τύπον, καὶ νὰ προσπαθῇ νὰ πλησιάζῃ τὸν τύπον τούτον ὅσον τὸ δυνατόν πρὸς τὸν αἰώ- νιον τύπον τῆς καλλονῆς.

Πᾶς ἄνθρωπος γεννηθεὶς ὑπὸ τὸν ἡλιον ἔχει τὸν ἴδιον ἔαυτον τύπον τῆς καλλονῆς, διάφορον ἔκεινον ὅλων τῶν ἄλλων ἀνθρώπων. Ἀλλὰ τὸ ἴδαινικὸν τοῦ τύπου τούτου εἶναι πάντοτε ἀνώτερον ἡμῶν, κεῖται πάντοτε ὑπεράνω τῶν ἡμετέρων χειρῶν. 'Ανάγκη δὲ νὰ τηρῶμεν τὸν ἴδιον ἡμῶν τύπον καὶ νὰ πλησιάζωμεν αὐτὸν πάντοτε πρὸς τὸ ἴδαινικὸν αὐτοῦ. 'Η τελευταία πνοὴ τῆς ζωῆς ἡμῶν πρέπει νὰ ἔη εἰς τελευταῖος πόθος πρὸς τι ὡραιότερον ἡμῶν, πρὸς ἓνα κόσμον καλλήτερον τοῦ ἡμετέρου.

Πᾶς ἄνθρωπος κατέχει ἀκτίνα τῆς ἀνθρωπίνης καλλονῆς. Οὐδεὶς δὲ τὰς κατέχει ἀπάσας. 'Εξαι- ρουμένων ὀλίγων ἀτυχῶν δυσμόρφων, καὶ δὴ ἀρρώστων, οὐδεὶς ἄνθρωπος εἶναι ἀπολύτως ἀσχη- μος. 'Εκαστος δὲ ἔχει σπινθήρα τινα πρὸς δύνατα ποκίνεται ἄλλο πλάσμα, σπινθήρα συμπα- θείας, ὅπως δύο πυγολαμπίδες πτερυγίζουσαι εἰς τὰ σκότη θερινῆς νυκτὸς ἀνταλλάσσουσιν ἐρωτικᾶς ἐκδηλώσεις διὰ τῶν φωτεινῶν αὐτῶν ἀκτίνων.

Γυνή τις ἔχει τὴν χάριν, ἀλλὰ μειονεκτεῖ κατὰ τὸ μειδίαμα τῶν χειλέων. 'Ανήρ τις εἶναι 'Απόλλων, ἀλλ' ὅχι Ἡρακλῆς. Εἶναι Ζεύς, ἀλλ' ὅχι Ἔρως. 'Εκαστος δὲ πρέπει νὰ καλλιεργή-

τὴν ἴδιαν ἔκυτον καλλονήν, τὴν τῶν ἴδιων ἔκυτον τέκνων, τὴν τῶν προσφιλῶν εἰς αὐτὸν προσώπων.

Ἡ θεραπεία αὕτη τῆς καλλονῆς δὲν εἶναι οὔτε ἐλληνικὴ τρυφηλότης, οὔτε ἀνατολικὴ φιληδονία, ἀλλ' ὑποταγὴ εἰς τοὺς ἀρχωτάτους τῆς φύσεως νόμους. Καὶ αὐτὸς ὁ Θεὸς ἀπέβαλε τοῦ ναοῦ τοὺς δυσμόρφους, οὔτε ἀνέγεται ιερεῖς ἀναπήρους. Μὴ ἀξιοῦτε ἐπομένως νὰ ἔχητε ἐπιείκειαν ἥνω-τέραν τῆς τοῦ Θεοῦ.

Ἄγαπᾶτε τὸ ὠραῖον, τὸ ὅποιον εἶναι μία τῶν μεγίστων δυνάμεων τοῦ κόσμου, καὶ τὸ ὅποιον ὁ Πλάτων, ὁ ἐν σοφοῖς σοφός, ἔθετεν εὐθὺς μετὰ τὴν ὑγείαν, ὅτε ἀπρηθμεὶ τὰ μέγιστα μεταξὺ τῶν ἀνθρωπίνων ἀγαθῶν. Εὐθὺς μετὰ τὴν ὑγείαν καὶ . . . πρὸ τοῦ πλούτου.

Μὴ προσλαμβάνετε ποτὲ δανείους ψευδεῖς καλλονάς, διότι τὸ ψεῦδος δὲν δύναται νὰ ἡγε ὠραῖον, καὶ ἐνθυμήθητε, ὅτι ἡ ἐν ἐπιγνώσει λατρεία τοῦ ἀγνώστου τούτου Θεοῦ εἶναι ἔργον ἀγωγῆς καὶ θίκης.

Οἱ ὠραῖοι μεταδίδει περὶ ἔκυτον πολλὴν χαράν. Τὸ ὠραῖον πλάσμα βαδίζει πάντοτε περιβαλλόμενον ὑπὸ ἀκτινοβόλου αὐγῆς, ἥτις πα-ρηγορεῖ τοὺς προσβλέποντας εἰς αὐτὸν ὄφθαλμούς, καὶ ἐμπνέει ἀγαπηνή εἰς πάντας τοὺς ἔχοντας τὴν τύχην ὧν ἀναπνέωσιν ἐντὸς τοῦ κύτου κύκλου.

Ἐλεύσεται ποτε ἡμέρα, καθ' ἣν ἡ ἐπιστήμη θὰ διδάξῃ τὸ δημηιουργεῖν ἀνθρώπους ὠραίους, ὥπως ἡ τέχνη διδάσκει τὸ κατεργάζεσθαι ἀγάλματα τούλαχιστον σύμμετρα. Ἄλλ' ἀπὸ τοῦδε ἡ ὑγιεινὴ προφυλάττει ἀπὸ πολλῶν τερατωδῶν ἔκτροπῶν, ἀπὸ πολλῶν ἀσχημιῶν, διδάσκει δὲ νὰ μεταδίδωμεν εἰς ἡμᾶς αὐτοὺς καὶ εἰς τὰ τέκνα ἡμῶν τὸ προσφιλὲς τῆς ὑγείας χρῶμα, τὸ ὅπαιον εἶναι ἡδη ἀληθής καλλονή. Περὶ τοῦ ἐσωτερικοῦ ικριώματος ἐφ' οὐ στηρίζεται ὁ ἀνθρώπος, περὶ τῆς ἀρχιτεκτονικῆς οὕτως εἰπεῖν τοῦ σκελετοῦ, θέλει φροντίσει ἡ ἐπιστήμη τοῦ μέλλοντος. Ἄλλ' ἡ σημερινὴ ἐπιστήμη καθιστᾷ ἡμᾶς κυρίους τοῦ δέρματος, τῶν βιοστρυχῶν, ἐνών όνυχων, ὀλοκλήρου εἰς ἔνα λόγον τῆς ἐξωτερικῆς περιφερείας τοῦ ἀνθρώπινου περιβλήματος, τὸ ὅποιον πρώτον προσβάλλει τὸν ὄφθαλμόν, διὰ θεωροῦμεν τὸν ἄνδρα καὶ τὴν γυναικαν. Εἰς τὰς ὀλίγας σελίδας τοῦ βι-βλιαρίου τούτου, καταβάσιντες ἀπὸ τῶν ὑψηλῶν καὶ γαληνιαίων ἐκτάσεων τοῦ ἰδιαίκου εἰς τὴν τα-πεινὴν τῆς πρακτικῆς ἀτραπόν, θέλετε εὗρει πολλὰ παραγγέλματα πρὸς συντηρησιν τῆς φυσικῆς καλλονῆς ἡ καὶ πρὸς δημιουργίαν ταύτης. Θέλετε εὕρει ὅπλα ἀμυντικὰ κατὰ τῶν ἀπατηλῶν καλλονῶν, τὰς ὅποιας πλάττονται τὰ κοσμητικὰ ἔκεινα, τὰ ὅποια δελεάζουσι μὲν τὴν ματαιότητα, κατασπαταλῶσιν ὄμως τὴν εὐεξίαν ἡμῶν.

Ἀποκρούετε τὴν καλλονὴν ἔκεινην, ἥτις δὲν εἶναι θυγάτηρ τῆς ὑγείας. Ἀποκρούετε τὴν καλ-

λονὴν ἔκεινην, ἥτις εἶναι εἰς ἀντίθεσιν πρὸς τὴν ἔργασιαν καὶ πρὸς τὴν ἡθικήν.

Οἱ ζητῶν τὴν καλλονὴν εἰς τὴν τετάρτην σε-λίδα τῶν ἐφημερίδων, ἢ εἰς τὸ κομματόπεριον, εἶναι ὅμοιος πρὸς τὸν ζητοῦντα ἀδάμαντας ἐντὸς κο-πρῶνος, ἢ αρετὰς ἐντὸς τῶν εἰρκτῶν. Οὐτος πρέ-πει νὰ μεταβάλῃ διεύθυνσιν καὶ ὅδον, καὶ νὰ ζη-τήσῃ τὴν καλλονὴν εἴς τὰ βεβλία τῆς ὑγιείνης καὶ τῆς ἡθικῆς.

Ζητεῖτε πρὸ πάγτων τὴν καλλονὴν ὥσπου αὐτὴν εὑρίσκεται, καὶ λάβετε ὑπὲρ ὄψει, ὅτι ἐκέρεων τὴν παραχρηλίαν ταύτην οὐδαμῶς κρύπτομαι ὅπισθεν ἐνὸς λογοπαιγνίου ἢ ἐνὸς λογογρίφου.

Εἰς τὸ εἰκοστὸν ἔτος μὴ θέλετε νὰ ἔχητε τάξ καλ-λονῶς τοῦ τριακοστοῦ, οὔτε εἰς τὸ τεσσαρακοστὸν ἔγωντε διὸ νὰ ἡσθε περικαλλεῖς ὅπως κατὰ τὸ τριακοστόν. Πᾶσα ἡλικία ἔχει τὴν καλλονὴν τῆς, ὅπως ἔχει καὶ τὸν τύπον της. Δὲν ὑπάρχει μεγα-λοφύια ικανή νὰ δημιουργήσῃ τὴν καλλονὴν ἔτος τοῦ τύπου τῆς φύσεως. Δύναται τις νὰ πλαστο-γραφήσῃ, νὰ ὑποκρηθῇ, δύναται νὲ ἀνοίξῃ τὰ ἀ-δύτα τοῦ ναοῦ δὲ ἀπάτης, ἀλλ' ἂς προσέξῃ ὁ ιερόσυλος μηδεὶς βιασθῇ νὰ εξέλθῃ μετ' αἰσχύνης.

Εἶναι τῷ ὄντι ὠραῖον τὸ βρέφος, τὸ ἐκ ρόδων καὶ κρίνων θεῖον ἔκεινο δοκίμιον! Υπὸ τὸ ἀθώον ἔκεινο μειδίκυρα, ὑπὸ τὴν ροδοδάκτυλον ἡσθήλιον ὅστις ἀκόμη δὲν ἀνέτειλε, κρύπτεται μέλλον τὸ ὅποιον οὐδεὶς δύναται νὰ ἐρυθρεύσῃ, ἀλλ' ἐπὶ τοῦ δοποίου εἶναι ἐπιγεγραμμένη ἡ λέξις ἀνθρω-πος! — Εν X (ἐν ἀγνώστον) ἀνθρωπίνον, τὸ δο-ποίον ἥδη ἀγαπᾷ καὶ εἰσέτι δὲν μισεῖ! Όποια καλλονὴ!

Καὶ τὸ παιδίον, δὲν εἶναι καὶ ἔκεινο ὠραῖον; Οἱ ἡλιοί τοῦ νοός δὲν λάμπει ἀκόμη διὰ τοῦ πυ-ρίνου αὐτοῦ δίσκου ἐπὶ τοῦ ὁρίζοντος, ἀλλ' αἱ πρώται ἀκτίνες χρυσίζουσιν ἥδη τὰς χορυφὰς τῶν ἀπωτέρων ὄρέων. Καὶ καθ' ἔκαστην περιμέ-νεται μετὰ περιφόρου ἀγνίας ἡ ἀνατολὴ τοῦ ἀστέρος. Καὶ ἐν τούτοις τὸ παιδίον ψελλίζει ἥδη τὴν γλώσσαν τῆς ἀθώστητος. Εἶναι ἥδη δηκτι-κόν, ἀλλ' ὅχι εἰσέτι κάκοθουλον. Κνεῖται ὡς θύελλα, ὡς πυροτέχνημα. Εἶναι ἐν ὅλον θέρμη, σλον χρά, ὀλον ἀπεριστεψία. Εἶναι ἡώς ἥδη γε-νούμενη ἡμέρα.

Καὶ ὁ νέος, δὲν εἶναι αὐτὸς ὁ θεὸς τῆς καλλο-νῆς; Δὲν εἶναι ὁ Ἀπόλλων τοῦ ἀνθρώπινου Ο-λύμπου; Οἱ νέοι εἶναι ἀκόμη περίχρυσος ὑπὸ τῆς ροδίνης ἡσούς, ἀλλ' ἥδη περιφλεγμός ὑπὸ τοῦ με-τημένου ἥλιου καὶ εὐώδης ὑπὸ τῶν θέρμων ἀ-ρωμάτων τοῦ κηπού τῆς ζωῆς. Αληθῶς δὲν εἶναι οὖτος ζωσα ἀρμονία ἴσχυος καὶ εὐκαμψίας, δυνά-μεως καὶ χαρίτος; Δὲν ἔχει τὴν ἀστραπὴν τῆς

διανοίας καὶ τὴν λάμψιν τοῦ ἔρωτος; Δὲν ἔχει τοὺς κεραυνούς τοῦ Λιός καὶ τὰ θελκτικὰ κάλλη τοῦ Ἀπόλλωνος; Δὲν εἶναι τὸ ὡραιότατον πλά-  
μα τῆς σίκουμένης;

Καὶ ὁ μεσῆλξ δὲν εἶναι καὶ αὐτὸς ὥραιος; Ή γαληνικὰ ἡρεμία τῆς εἰς ἑσυτήν πεποιθίας δυ-  
νάμεως, ἡ μεγαλοπρέπεια τῆς στάσεως, ἡ εἰς ἐνδριάντα μᾶλλον ἡ εἰς εἰκόνα ἀρμόζουσα καλ-  
λονή, ἡ εὐγενής ὑπερηφάνεια καὶ ἀξιοπρέπεια,  
τὸ θάρρος ἄνευ τοῦ θράσους, ἡ χάρις μετασχη-  
ματισθεῖσα εἰς δύναμιν, ταῦτα πάντα δὲν εἶναι  
τόσαι καλλοναὶ τοῦ θέρους τῆς ἀνθρωπίνης ζωῆς;

Καὶ τὸ γῆρας τοῦ ὑγιοῦς ἀνθρώπου δὲν εἶναι  
καὶ ἐκεῖνο πλήρες ποικίλων καλλονῶν; Δὲν εἶναι  
δι' αὐτὸς πρωρισμένοι οἱ ἀμάραντοι τοῦ λυκόφω-  
τος τῆς ἑσπέρας, ὁ ἡρεμός καὶ ἀνώδυνος κάμπτος,  
ἡ συμπαθής τρυφερότης τοῦ βλέμματος, αἱ ἐπάργυροι καλλοναὶ τοῦ πώγωνος καὶ τῶν τριχῶν  
τῆς κεφαλῆς, καὶ πέσσα ἐκείνη ἡ ὀλυμπία μεγα-  
λειότης μακροῦ βίου, διελθόντος ἐν εὐγενεῖ ἀγῶνι  
καὶ ἐν ἔργασίᾳ;

"Οχι, ὁ ὑγιὴς ἀνθρωπός δὲν εἶναι ἀσχημος εἰς  
καμπίαν ἡλικίαν τῆς ζωῆς. Ἐκεῖνο τὸ ὅποιον  
εἶναι ἀσχημόν, εἶναι τὸ παιδίον τὸ καλλωπιζόμε-  
νον ὡς νεανίας· εἶναι ὁ νεανίσκος δύστις βιάζει τὰ  
ἐφηβικὰ αὐτοῦ χείλη ὅπως στολίσῃ αὐτὰ διὰ  
θελγήτρου, ἀνήκοντος εἰς ἡλικίαν ὥριμωτέραν.  
Ἀλλ' ἐκεῖνο τὸ ὅποιον εἶναι φρικῶδες νὰ τὸ βλέπῃ  
τις, εἶναι διδυτιδωμένος γέρεν, διφέρων μελανούς  
ὡς τὸν ἔβενον βοστρύχους, εἶναι διανθρωπός δι με-  
ταμορφωμένος ὀλόκληρος ὥστει ϕεῦδος ζῶν, ὥστει  
πλαστογραφημένον συγάλλαγμα, ὥστει μεταφρι-  
σμένος ὡς ἐν ἀποκρέω ἀλλ' ὑποκρινόμενος πρόσω-  
πον σοθιαρόν, ὅμοιος πρὸς παρωδίαν προκαλού-  
σαν τὸν θρῆνον.

Εἶναι ὥραιος δι φυῖντος ὁ ἐκ τῶν φειδωλῶν ἄμμων  
τῆς ἔρημου γνωρίζων νὰ ἔχῃ τόσον χυμόν, δι'  
οὐ ἀποστάζει τὸ μέλι τῶν καρπῶν του· δι παρη-  
γρῶν ἀπὸ τῆς φλοιορρέης ἡρασίας τῶν τροπικῶν  
διὰ τῶν μακρῶν ἀειθαλῶν βοστρύχων του. Ἀλλ'  
εἶναι γελοῖος ἐν τοῖς φυτοκομείοις τῆς Νορβηγίας  
δι μικρὸς ἐκεῖνος κορμὸς τοῦ φοίνικος, δι ἐκ τῆς  
πλινθίου φυλακῆς του προβάλλων τὸν ῥαχι-  
τὸν καὶ ὥστε ὄργιλον κλάδον του.

Εἶναι μεγαλοπρεπής ἡ ἐπὶ τοῦ ἀλπινέον βρά-  
χου πεύκη ἡ ύψουσα τὴν σεβαστὴν καὶ ὑπὸ τῆς  
χιόνος ἐπάργυρον κεφαλήν της, καὶ διὰ τῆς θερ-  
μαινούσης τους πόδας αὐτῆς χλόης διατηροῦσσα  
αἰώνιας τὸ πράσινον χρῶμα τῶν κλάδων τῆς ὑπὸ  
τὸν ἥλιον τοῦ Ἰουλίου καὶ ὑπὸ τὰ πάγη τοῦ  
Ιανουαρίου. Ἀλλ' εἶναι γελοία ἡ ἐλάτη τῆς Νορ-

βηγίας, ἡ ἐν θερμῷ κήπῳ τῆς Ἰταλίας προτάσ-  
σουσα ὄνομα μεγαλήτερον τοῦ ἀναστήματός της.

"Ω ἀνθρώπινοι φοίνικες, ἀφίσατε τὰς χιόνιας εἰς  
τὴν πεύκην!

"Ω ἀνθρώπιναι ἐλάται, ἀφίσατε τὸν γλυκὺν  
τοῦ φοίνικας καρπὸν εἰς τὸν φοίνικα!

Ἐκάστη καλλονὴ ἔχεται τὴν ἀρμόζουσαν εἰς  
αὐτὴν θέσιν. Ἐκάστη καλλονὴ ἔστω ἀληθής!

("Ἐπεται συνέχεια").

## ΑΙ ΝΕΑΙ ΠΟΛΕΜΙΚΑΙ ΜΗΧΑΝΑΙ

Τορπίλλα: καὶ τορπιλοφόρα.

"Η ἐφεύρεσις τῆς τορπιλῆς καὶ τῶν τορπιλ-  
οφόρων, τῶν φοβερῶν τούτων ὄργάνων, παρήγα-  
γεν ἐν τῇ τέχνῃ τοῦ ναυτικοῦ πολέμου πλήρη  
ἐπανάστασιν. Ἀπασα ἡ ἀρχαία τακτικὴ κατε-  
στρόφη, ἀλλ' ἐπειδὴ δὲν ὑπῆρχε δυνατὸν νὰ γείνη  
οὐδὲν κρίσμαν πείραμα — καθόσον δὲν ἐγένοντο  
μεταξὺ τῶν μεγάλων ναυτικῶν δυνάμεων πόλε-  
μοι ἐν οἷς τὰ τορπιλοφόρα νὰ δυνηθῶσι νὰ δια-  
δραματίσωσι πρόσωπόν τι — καταγούσμενοῖς, ὅταν  
συζητῶμεν περὶ τῆς σχετικῆς ἀξίας τῶν διαφό-  
ρων στόλων, συζητοῦμεν περὶ ἀγνωστου. Οὕτω δὲ  
τὸ ζήτημα τοῦτο συγκινεῖ οὐ μόνον τὸν ναυτικὸν  
κόσμον, ἀλλὰ καὶ τὸν τύπον καὶ ἄπαν τὸ κοινόν.  
Ἄν ἀναγνώσῃ τις ἀπάσας τὰς σπουδαίας γαλ-  
λικὰς ἐφημερίδας ὡς καὶ τὰς εἰδικὰς ἐφημερίδας,  
θέλει ἵδει πόσον δι ναυτικὸς κόσμος εἶναι ἀγήσυχος  
ἐκ τῆς ἐπὶ τῆς σκηνῆς εἰσόδου τοῦ νέου τούτου  
μαζητοῦ, δύστις ἀνέτρεψε διὰ μιᾶς πάσας τὰς  
παραδόσεις τοῦ παρελθόντος.

Καὶ τῷ ὄντι, τὸ τορπιλοφόρον ἐμπνέει εἴδος  
βαθείας καὶ μυστηριώδους ἐντύπωσεως καὶ παρ'  
αὐτοῖς τοῖς ναύταις· ἡ ἀκόλουθος περίοδος ἐκ τοῦ  
ἔργου τοῦ κ. Γκουζάρ «Τὸ πολεμικὸν ναυτικὸν  
— Θωρητὰ καὶ τορπιλοβόλα» εἶναι καταπλη-  
κτικὴ ἀπόδειξις. «Εἶναι περιεργότατον, λέγει ὁ  
ἀρχαῖος ὑπουργὸς τῶν ναυτικῶν, καὶ διδακτικώ-  
τατον νὰ σπουδάσωμεν, ἐφ' ὅσον δυνάμεθα νὰ τὸ  
πράξωμεν ἐν προσποιητῇ μάχῃ, τὴν ἡθικὴν κα-  
ταστασιν τῶν πληρωμάτων τῶν θωρηκτῶν, ἀτινα  
γνωρίζουσιν ὅτι κατὰ τὴν νύκτα θέλουσι προσ-  
βληθῆ παρὰ τῶν τορπιλοφόρων. Ενῷ ἔτι ἡ σελή-  
νη εἶναι ἐπὶ τοῦ ὁρίζοντος, καὶ γνωρίζουσιν ὅτι τὰ  
τορπιλοφόρα δὲν θέλουσι παρουσιασθῆ, εἰσὶν οἱ ἀν-  
δρες ἐν προφανεῖ καταστάσει νευρικῆς ταραχῆς.  
Ἐσήμανεν ἡ κατακλισις, ἀλλ' οὐδεὶς κατεκλιθε,  
ἀπαντές εἰσιν ἐκεῖ, ἀγωνιῶντες, ἔξερευνῶντες τὸν  
ὅριζοντα, παρεξηγοῦντες τὸν ἐλάχιστον κρότον.

Εἰτα ἡ σελήνη ἔκαψαντει, ἡ πολεμικὴ ἔ-  
γερσις σημαίνει πανταχοῦ, καὶ ἡ ἀγωνία διπλα-  
σιάζεται. Τέλος δὲ οἱ σκοπιώροι ἀγγέλλουσι τὸν